

426829-2026 - Wettbewerb

Luxemburg – Dienstleistungen von Architektur-, Konstruktions- und Ingenieurbüros und Prüfstellen – Suppression du PN 105 à Kayl. Etudes d'ingénieur APD
OJ S 118/2026 22/06/2026
Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung
Dienstleistungen

1. Beschaffer

1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: Société Nationale des Chemins de Fer Luxembourgeois

E-Mail: gi.planificationressources@cfl.lu

Rechtsform des Erwerbers: Einrichtung des öffentlichen Rechts

Tätigkeit des öffentlichen Auftraggebers: Allgemeine öffentliche Verwaltung

Tätigkeit des Auftraggebers: Eisenbahndienste

2. Verfahren

2.1. Verfahren

Titel: Suppression du PN 105 à Kayl. Etudes d'ingénieur APD

Beschreibung: Le présent marché concerne les études APD (Avant-projet détaillé) relatifs au projet de la suppression du passage à niveau PN105 à Kayl faisant l'intersection de la rue de Schifflange avec la ligne ferroviaire de Noertzange à Rumelange au PK 6,216. Le projet prévoit : - L'aménagement d'un souterrain pour la mobilité active, - L'aménagement de plans inclinés et d'escaliers de part et d'autre des voies ferrées pour la mobilité active. Le projet se fait en concertation avec le projet de la mise à double voie de la rue Michel réalisé par l'Administration des ponts et chaussées.

Kennung des Verfahrens: 6962126c-a751-4903-8ca0-fcd21f9133a0

Interne Kennung: 2601593

Verfahrensart: Nichtoffenes Verfahren

Das Verfahren wird beschleunigt: nein

2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 71000000 Dienstleistungen von Architektur-, Konstruktions- und Ingenieurbüros und Prüfstellen

2.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Luxembourg (LU000)

Land: Luxembourg

2.1.4. Allgemeine Informationen

Zusätzliche Informationen: Modalités de retrait du dossier : via le portail des marchés publics

Réception des offres/candidatures : via le portail des marchés publics

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/25/EU

2.1.6. Ausschlussgründe

Quellen der Ausschlussgründe: Auftragsunterlagen

5. Los

5.1. Los: LOT-0001

Titel: Suppression du PN 105 à Kayl. Etudes d'ingénieur APD

Beschreibung: Le présent marché concerne les études APD (Avant-projet détaillé) relatifs au projet de la suppression du passage à niveau PN105 à Kayl faisant l'intersection de la rue de Schiffange avec la ligne ferroviaire de Noertzange à Rumelange au PK 6,216. Le projet prévoit : - L'aménagement d'un souterrain pour la mobilité active, - L'aménagement de plans inclinés et d'escaliers de part et d'autre des voies ferrées pour la mobilité active. Le projet se fait en concertation avec le projet de la mise à double voie de la rue Michel réalisé par l'Administration des ponts et chaussées.

Interne Kennung: 0

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 71000000 Dienstleistungen von Architektur-, Konstruktions- und Ingenieurbüros und Prüfstellen

Optionen:

Beschreibung der Optionen: néant

5.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Luxembourg (LU000)

Land: Luxemburg

5.1.3. Geschätzte Dauer

Andere Laufzeit: Unbekannt

5.1.4. Verlängerung

Maximale Verlängerungen: 0

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Auftragsvergabeprojekt nicht aus EU-Mitteln finanziert

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: ja

Diese Auftragsvergabe ist auch für kleine und mittlere Unternehmen (KMU) geeignet: ja

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Auswahlkriterien: Auftragsunterlagen

5.1.11. Auftragsunterlagen

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://pmp.b2g.etat.lu/entreprise/consultation/543397?orgAcronyme=t5y>

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://pmp.b2g.etat.lu/entreprise/consultation/543397?orgAcronyme=t5y>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Französisch, Deutsch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Beschreibung der finanziellen Sicherheit: voir l'annexe sur le portail des marchés publics

Frist für den Eingang der Teilnahmeanträge: 20/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00)

Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Bedingungen für die Ausführung des Auftrags: pas encore connues

Elektronische Rechnungsstellung: Erforderlich

Aufträge werden elektronisch erteilt: nein

Zahlungen werden elektronisch geleistet: nein

Von einer Bietergemeinschaft, die den Zuschlag erhält, anzunehmende Rechtsform: voir l'annexe sur le portail des marchés publics

Finanzielle Vereinbarung: Acomptes et décompte

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Juridictions administratives

Informationen über die Überprüfungsfristen: <https://justice.public.lu/fr/organisation-justice/juridictions-administratives.html>

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt: Société Nationale des Chemins de Fer Luxembourgeois

Organisation, die einen Offline-Zugang zu den Vergabeunterlagen bereitstellt: Société Nationale des Chemins de Fer Luxembourgeois

Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt: Société Nationale des Chemins de Fer Luxembourgeois

Organisation, die Angebote bearbeitet: Société Nationale des Chemins de Fer Luxembourgeois

8. Organisationen

8.1. ORG-0001

Offizielle Bezeichnung: Société Nationale des Chemins de Fer Luxembourgeois

Registrierungsnummer: LU10061242

Postanschrift: 16, boulevard d'Avranches

Stadt: Luxembourg

Postleitzahl: 1160

Land, Gliederung (NUTS): Luxembourg (LU000)

Land: Luxemburg

Kontaktperson: Service Gestion Infrastructure. Division Planification Ressources

E-Mail: gj.planificationressources@cfl.lu

Telefon: +352 24895730

Rollen dieser Organisation:

Beschaffer

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt

Organisation, die einen Offline-Zugang zu den Vergabeunterlagen bereitstellt

Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt

Organisation, die Angebote bearbeitet

8.1. **ORG-0002**

Offizielle Bezeichnung: Juridictions administratives

Registrierungsnummer: JURAD

Postanschrift: 1, rue du Fort Thüngen

Stadt: Luxembourg

Postleitzahl: 1499

Land, Gliederung (NUTS): Luxembourg (LU000)

Land: Luxemburg

Kontaktperson: Tribunal administratif - greffe

E-Mail: greffe.tribunal@ja.etat.lu

Telefon: 42105-1

Internetadresse: <https://justice.public.lu/fr/organisation-justice/juridictions-administratives.html>

Rollen dieser Organisation:

Überprüfungsstelle

Informationen zur Bekanntmachung

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: 3d475c20-60e8-4908-879b-d316d98f0df7 - 01

Formulartyp: Wettbewerb

Art der Bekanntmachung: Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung

Unterart der Bekanntmachung: 17

Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 18/06/2026 08:35:40 (UTC+02:00)

Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Französisch

Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 426829-2026

ABl. S – Nummer der Ausgabe: 118/2026

Datum der Veröffentlichung: 22/06/2026